

角二冊要份能(冊)定 | 期七七二一第 | 刊創日一十月二十年三九一
(內在費郵費計期快) | (張大一版出日本) | 區邊寫察司 8 址地

扼死特務繳獲短槍

曲陽訊：本月三日，民衆三
到岸越起來。看見一個帶着槍，
很神氣的，坐在那裏新抽的煙。
那商賈害怕，計劃已定，就同時從
那特務的背後突然衝起起來，一
人攔住咽喉，一人攔住雙手，一人
查槍，把槍交到手中，特務也被打
死。等到搜獲偽軍進來，偽兵已無
影無踪。（朱雲生）

開展鋤苗造肥運動

牛西訓：渠水縣沈聯曾，於七月間曾發出指示，號召各縣農戶，展開鋤苗和造綠肥運動。鋤苗要作到三遍，特別是近來雨水勤動，如不及時鋤苗，則草肥苗萎，影響莊稼產量很大。因此，青年努力去鋤，婦女兒童也積極參加，生活困難的，由各村借賣所解決。在造綠肥方面，每五畝要造一畝的綠肥，計到造二八五三三餘畝的綠肥。

邊區第二屆縣議會的任務

正當日寇對淪陷區加緊其奴役統治，廣大同胞遭受空前悲慘的飢饉恐怖與死亡的時候；正當國民黨反動派厲行反共反人民的法西斯主義（新專制主義）在其統治下的人，遭受着特務份子的毒打、逮捕、暗殺、敲詐勒索、過着飢餓、破產、黑暗的生活的時候；我晉察冀邊區各縣第二屆縣議會，在各界人民踴躍熱烈參與與競選之下，勝利地完成了三三制之選舉，這不僅是我邊區民主建設中的一件大事，並在全國人民面前展開了光明與黑暗相對照的一幅畫圖。

邊區各縣縣議會的建立已有三年的歷史了，三年以來，雖因日寇對我邊區的不斷破壞與摧殘，使許多縣的議會不能充分行使職權，不能如期集會與開會，雖因我們的議會係屬初創，它的工作與制度尚有許多缺憾，人民與縣議會的關係，還不够密切；然而不可否認的，三年來無論對於堅持抗戰，鞏固團結，以及根據地的各種建設上，都有其重大成就與貢獻。例如我們爲堅持抗戰所必需的人力物力動員的勝利完成，階級間的糾紛得以調整，上級政府各種法令之能够貫徹，根據地經濟的建設，人民對於民權的行使與參與，以及各種行政的發揮等，這與縣議會的建立及其三年來的工作是有密切關聯的。在這次縣選中，到處都可看到成羣結隊的人民，冒着酷暑，興高采烈的在集會中，在競選中，在討論還可看人爲他們的議員，去聽取候選人的演說，在討論他們提交縣會的提案；邊區人民已經十分親切和懂得如何處理自己的政治生活了。這一羣的事實，給國民黨反動派的「民可使由之，不可使知之」等等法

本屆縣議會的成立，正值國際形勢對我極端有利，世界法西斯陣線已開始崩潰，而日寇於死亡之前，正在作垂死掙扎，邊區抗戰將進入更加艱苦但愈益接近勝利之際，因此，本屆縣議會第一個使命就是要進一步動員邊區人民，繼續六年來團結奮鬥精神，咬緊牙關，衝破這勝利前的黑暗，而目前尤應運動員邊區人民，反對敵寇的掠奪破壞，保存人力物力，發展生產開展合作運動為第一要務。

本屆縣議會的成立，正值國內大地主大資產階級的政治代表——國民黨反動派，提倡法西斯主義（新專制主義），企圖進行反共反人民的內戰，把中國拉到亡國絕種的萬劫深淵。因此本屆縣議會第二個使命，就是要以民主的民主榜樣，給全邊區人民和全國人民看，團結全邊區的人民，為保衛自己的反法西斯主義而鬥爭。在人民中深入的進行民主與反法西斯主義的教育，使每個人都認識到只有民主政治才是自由、幸福與光明，法西斯主義是野蠻、恐怖、飢餓、黑暗、屠殺與罪惡的內戰挑撥，造成每個人對法西斯主義的深惡痛絕。

本屆縣議會的成立，正值邊區第四屆參議會第四期開會之際，當此重要

前邊區政府成立，重創了邊區各級政權組織及有關於人民生命財產的各種條例，它高度的表現了民主團結的精神，它選舉出給全邊區人民辦事的政府，邊區參議會後，邊區政府根據參議會精神與決議有許多重要建設與設施，如貫徹精兵簡政、減輕人民負擔、賑濟糧食救災、發展生產合作運銷、加強對敵鬥爭等，無一不與人民之切身利益有關，本屆縣議會三個重要使命就是要把握邊區參議會的精神與決議，把邊區政府這些重要法令與設施，貫徹到每個人民身上去，使縣級政權真正負起它的樞紐作用。

最後，本屆縣議會要總結與吸取上一屆縣議會的經驗，加強與人民的聯系，健全工作制度，廣求民意，及時解決人民的疾苦，要定期的向人民報告工作，縣議員更要為人民的表率，經常同人民宣傳解釋政府的法令，而自已且當以身作則去執行。由議會所選出的縣長及行政人員要加強自己是人民公僕，政府是給人辦事的機體，不是統治人民而是為人民服務的觀念。我邊區各界人民更要進一步的團結起來，動員起來，健全我們的民主制度，充實我們的民主生活，為最後消滅日寇，建設自己的民主幸福生活而奮鬥到底。

北嶽區縣選勝利完成

選舉過程中深入檢查縣政
抒發民意，解除民間隱疾

本報訊：自月餘來，北城區人民在蘇張的復辟和鑄田匪的進行騷擾下，目前已經勝利完成。選舉過程中，各縣區深入求取民意，檢查各種政策執行的程度，並及時解決了許多問題。由於各選公民的普遍認真，這次選出的議員廣泛包括各階層中最優秀的人士，認為三三制政權真正輝煌的勝利。茲將各縣進行情形，略述於下：

易縣在選舉過程中，同時進行救災工作，並照顧選民，因此使全體公民完全多選。全縣共選出縣議員三十二人，在徵佔區游擊區不能進行選舉的地區，由政府聘請十七人共四十九人代表。人民對政府與自己的密切關係有深刻認識。龍華縣選中，各村民衆無論在瞭開茶涼時或在民校中，到處討論選什麼人；小學生並把競選人的抗戰功績、競選綱領編成秧歌快板演唱，廣泛宣傳；各團體幹部和會員，挨戶傳送競選人名單，競選人的綱領，使七十歲的老太太也有他的名辭的好要選誰。××到村長問明後，急忙又跑到縣司法處拿回徒刑期滿証，急興的參加了選舉。

[illegible]

萬百條意見，六區
各村爲了聽信各
人們把一切話都講
出來，召開了各階
層各樣人物的座談
會，因爲在公民小
組會上，各樣人都
提出候選人的公
民寫信，鼓勵公
情緒；四、選委會
按候選人居住地方
便，分小區請他
們做選票工作的幹
部，使其有更多的
機會進行競選。

經過大會討論解決
八十二件；其次關
於婚姻問題三十餘
件，有要求解除婚
約及反對婆家虐待
等，當場解決二十
九件。

在元方

有見，鄉黨們一開提
意見，他們各定了
工人、佃主、佃戶
人、地主、紳商
學教、知識份子、
團員、政權幹部、
老太太、童養媳

平邑各村選舉本
會上，普遍檢查租
佃上，婚姻及各種
令執行情形，羣衆
熱烈發言，在二區
各村提出的問題
中，土地問題一百
四件，其中典當

庭棟韓紳士山平
主端法進氣小所

庭紳開，常競選村
韓助該熱選中自
在碩士村烈非、鄭

、並兄弟、抗暴
菜軍等十六個
是樣人們都
所的話難道說
出來了。五區選
出來，也再選
買一件主要照
府各工役及政

約級五十八件，要
地承當戶生活困難
要求繼續承租者十
政的罪惡，其次他
說明：「一要了解政

大綱領，首先惶惶
的滿國民法西斯專
派實行法西斯專

齊逆燮元引進私幸

大批撤換偽縣知事

朱逆能雲判徒刑二十

本報特訊：自齊原爲楊大華接

冠英換成朱濤

乃大批更換各縣

事加以種種罪名，

一腔孤憤，然後任其私幸去「上任」。

如濟城縣儒學知事 俞雲桂

生產簡訊

△北嶽區抗聯總隊
邊區政府農林牧殖
局陳局長作了一次
「從六月到今年冬
季農業上的幾個大
問題」的報告，把
點綠肥、養羊、做
餅、防除玉蜀黍
的蟲子、黑穗病、提

排、整井、撒樹子、除蟲、秋

將新得的農作科學知識在自己的菜園中進行實地觀察和試驗，並擬定陳局長報告、編輯「主課課本」分發各級抗聯，作為幹部業務學習的教材。

△七月初降雨後，徐定政民即舉行代耕週（自五日至十一日），每天午飯後，全體幹部一動員到田畝中去幫助當地羣衆勞作。

，七天內共用人力一百四十個，鋤地四十畝，壓地十畝，築地四畝半，插秧九畝。

（接上）

攻克重鎮茲米也夫

西路會戰德寇殲敗

布線紅軍額達十公里

薩摩亞軍局十八日公報稱，卡爾科夫方面，我軍在敵境
 獲勝，採取攻勢。在某敵區內，前進七至十公里，攻佔茲米也
 羅河，在卡城南沿領內，美河鐵路幹綫上，區首府米波
 十餘公里，在西羅瓦特卡、鐵路車站西羅瓦特卡、尼茲、格勒伯
 克內，我軍正由西北、西、與東南三面進行主力攻擊，東南路
 我軍進攻約一千二百公里以上。布利安斯克區，我軍繼續採
 取攻勢，在某敵區內，繼續前進六至十公里，攻佔居民區奧
 爾里亞、卡里尼、奧夫萊諾卡、羅羅波夫卡、車站貝勒
 里外、布城東北三十公里、米林卡（布城東三十二公
 里）等三十餘處。斯伯斯得奧斯亞西南我軍擊退敵軍反攻，
 在某敵區之內，繼續前進，攻佔有利地區，殲敵約千人以上。
 在列寧格勒，卡爾科羅連均有接濟。十七日，我軍沿全綫
 擊退坦克一百十四輛，擊落敵飛機一百二十九架。我軍
 鐵路逐十九日電：「蘇軍自南方首次威脅卡城，與卡
 城南面相距不過九哩。」過去四十八小時內，德方調精銳
 摩托化師團約十萬人，調往卡爾科夫區域，企圖克復由卡爾
 科夫至波蘭多瓦鐵路；但在卡城西之大規模戰鬥中，德軍已
 遭慘敗，被迫撤出原來陣地。卡爾科夫德軍反攻，已呈疲
 憊之象。過去四日內，德方損失達六師團，自訓領將級報告
 克以來，德軍官兵被擊斃的已達三萬人以上。德軍在米爾布
 利安斯克之役中，逃出在俘，被擊斃官兵，亦已達二萬人
 左右。現由斯伯斯得奧斯克至塞夫斯庫克（布利安斯克附近
 公里），蘇軍正沿全綫挺進。」

蘇京與新收復各城間
經常交通全部恢復

在德法從奧
出之線，奧
恩交通，全
底破壞；但
紅軍收復
的兩邊，經
交的地收他
以直隸、莫
斯八斯購本

魁北克會議

復之翌日，第一份
雜誌，便送到奧
城。奧德爾、斯
斯科、波爾科夫
各處，都次第地
開放了。莫斯科
奧斯開間的電
通，也已恢復。
通奧城，則真
真。最近收復
的，也都開始工
作。側也，一切
對俄，又更通
科，的居民已
在卡城的親戚們

羅邱續訂軍事計劃

艾登赫爾到會即將討論政局

魁北克十八日合電，羅邱繼續會議始於，七日後，迄平夜後始止。後又與軍事領袖進行繁雜之議，一般認為，乃擬定對德之作戰計劃。美國務卿赫爾不久即至，軍事之情勢已引起有關於外交政策之新問題，故英外相與美國務卿抵此後，大會當將商談政治形勢。預料加拿大亦參與政治會議，因加外次羅伯遜與金氏皆將出席，而金氏亦參加外交部長。

魁北克十八日路電，艾登及賈德幹今後抵此。據可靠方面訊，艾氏抵此兩旬餘後，即與首相邱吉爾會談。官方公佈，轉報亦將抵此。

魁北克十八日路電，英情報部大臣布拉根亦已抵此。

魁北克十八日路電，據俄國方面人士稱，下週維克斯頓總統之訪渥太華，乃表示羅邱會議將於此時告一結束，總統將自渥太華環遊美國，不再經魁北克。

防空軍七個半月
射彈逾七萬顆

倫敦十八日路透電：英空軍評論家撰文稱：七月份英空軍轟炸機隊投擲之炸彈較去年同期超出一萬噸，出擊次數超出一倍，而飛機損失之數字僅超出十一架。英美目前之空中攻勢爲對全歐陸之攻勢，從各方面進攻歐洲堡壘。本年七個半月以來英海炸機隊對德國投落之炸彈共計七萬五千噸，較去年全年超出一倍以上。一九四〇至一九四一年德國擊英英時共投擲約三萬七千噸。

英機續集

德、法、比
戈培爾視察漢堡
倫敦十九日合電
：英機昨夜襲德
，擊沉比利時海
外之德方摩托魚
艇六艘，並毀德
國北境之機車及機

西島戰事中

意軍卅萬傷亡殆盡
盟軍登陸一月中敵獲極大

德下令盡捕挪軍官
挪威形勢空前緊張

斯德哥爾摩十六日路透電：據
瑞典通訊社訊，希特勒下令所有
挪威軍官皆拘捕下獄。

斯德哥爾摩十六日合電：奧
斯陸訊：希特勒近下令所有挪威
軍官除未受軍事學校訓練之指揮
役軍官或為一新秩序——盡力者外
，著一律押送至領境之俘虜營。

斯德哥爾摩十七日路透電：德
國密察及吉斯林間諜隊，昨克
日在挪威全境搜索逃匿之挪威軍
官數百人。挪威軍官自護衛方首次

正向瑞典境逃竄，然德方在邊
境若干地點集有重兵。據挪威可
靠之觀察家稱，挪威全境已入緊急
狀態。

斯德哥爾摩十六日路透電：據
瑞典國防部軍事局長艾利夫森，以
拒絕遵照退軍命令，派遣所屬
部隊拒絕為德軍工作之當地婦女
，已於今晨被德方槍決。德駐軍
以死刑威脅警局其他軍官簽署
保證，約駐軍當局忠實效忠之誓

意境騷動愈烈

新國壓迫甚於法西
人民更熱望自由和平

東戰場兩國空軍的面面觀

雅科夫勒夫

[illegible]

的飛機上，一容克八七和「福克武夫」式飛機出現，就只有「米式」一架。最近爲了新型機，對於蘇聯的破敵飛機，仍有無法招架之勢。改進的兩型年來的戰爭中，並不能保證有這種程度的改進而已。在質量上的提高，特別是德國的轟炸機的質量的直線上升，已經在質量上有了明顯的地步。現在德國人手中所有對空防禦力量都不採取困難，那就是進行更進一步的戰術。

現代的飛行器方面，從一九四〇年起，就急於地進行新的改造。雖然生產飛機工廠大量的生產，但由於系統性的困難，所以是這

型的飛行的事設備的生產，從一九四二年起，仍是這

感日到了蘇聯空軍的壓力。軍用機的生產品，從同年分後

戰門。這已經經過改進而達到我們所希望之高度。在戰門中，力量是第一步。譬如蘇聯的裝甲戰門「T-12」，它也就給了我們敵人的根本就沒有這種同型的武器，因而也是它所聞名的；我們的長距離飛機，經常迅速擊敗後方，而不是受到損失的；最近在數量上，更無有加無已。夜間轟炸機在質量兩方，也都是最優秀的武器。「拉伏泰金」與「雅科夫勒夫」一噸重的戰門機，「伊林森」驅逐機與轟炸機和「帕特里亞科夫」俯衝轟炸機等都構成了蘇聯空軍的骨幹；而它們在後方更是平穩地在和敵人同型的武器的這些軍機，我們更是不容地戰門力水平。型的武器。此外，經常地保持着它們的戰門力水平。型的武器。有類型的軍用飛機的設計家們，他們並不對於目前已有地從事着更新型的飛行武裝的發明。（本報特約：莫斯科八月十五日塔斯電。）

稱，糧，多，北，非，軍，總，部，八，月，十，日，路，電，報，接，至，八，日，盟，軍，在，西，島，共，擊，破，敵，或，在，西，島，共，擊，破，敵，二，百，六，十，輛，軸，心，坦，克，大，砲，五，百，零，一，尊，軸，心，機，於，空，戰，中，被，擊，落，或，於，地，面，被，炸，毀，者，經，一，千，零，九，十，三，架，其，中，五，百，零，九，十，三，架，為，機，械，部，大，批，物，資，及，車

盟方續報擊意南

意港有猛烈爆炸

北非盟軍總部十八日路透電：盟方與軸心砲隊今隔亞西拿海峽砲戰，意大利南端之公路經盟機轟炸後受損極重。北非盟軍總部十九日發電：海軍公報稱：前在西西里掩護第七軍推進之美國海軍，已開始砲轟意國大陸之軍事目標，甚英提道賴及基英傑爾之帕米（西島東北角對岸稍北）一据者）被砲擊發生猛烈爆炸。

意港有猛烈爆炸

稱，彼信甘地之
度已有改變，真
亦同意與甘地會
或成立協定，彼
望真納能與甘地
晤後解決僵局。
宋子文自滬失
抵美後，十八日首
次訪問美國國務院。

國際簡訊

中國巴西友誼
條約十八日在巴
里約熱內盧簽字
○新德里訊：近
馬德拉斯總理不
近與甘地會談後
度已改觀，其誠
度已有改變，其誠
亦同意與甘地會
或成立協定，彼等
望真納能與甘地會
晤後解決僵局
○宋子文自美
抵美後，十八日
次訪問美國務卿

一、訂購本店出版物者，先五折之優待。
二、內文清書院（平西）一專可延長到三個月。
三、交書時有書費。
四、本店可代。
五、本行吉。

清。如預先交付書款者得享有購書優先權。若有逾期一月不
付書款者則停辦新書。各代銷者均須預先交款。然後發書。

[illegible]

（九）本店歡迎
一、內事不重
二、外事不重
三、工、經本店向宜訂立

(十)本簡章自民國三十二年八月二十日公佈實行，本年元旦公佈之一華寶店北嶽支店營業簡章」作為無效。

二 致責斥反動派的罪惡

希望蔣介石先生
實踐承認邊區諾言

，但同時坦率指出，由於國民黨反動派的倒行逆施，致林森先生勢成孤拱。國民政府未能實行三民主義，抗建國的綱領，國民黨刊物最近宣傳法西斯式的獨裁專政與個人獨裁，國本加厲，並謂「對人民開放政權，實無異一開門揖盜」。此種謬論，尤屬妄動派孫中山先生的革命遺教。國民黨反動派對人民與抗戰，採取兩面政策，對邊區亦然，一

僞，這些將領委員頭目，有一個出在邊區或在共產黨的滾滾？國民黨特謀大惡極，國人皆曰可殺，他們對中國人民的辦法，同待朝鮮人民的辦法，與日本對待朝鮮民族的辦法，同待惡毒，足以毀滅我們的民族，而他們的活動，在許多地方，又與日本特務機關打成一片，讓他們來控制全國的黨政軍民，才是真正的開門揖盜。究竟是誰應該取消呢？很顯然的，應

應該解散天怒人

高崗同志講
應該解散天怒人
怨的特務機關

延安各界

新華社延安十七日電：延安各界公祭國民政府林故主席祭文：
中華民國三十二年八月十五日，延安各界代表林祖涵等，謹致祭於
國民政府林故主席文曰：

延安各界祭林公祭席文

之秋。當前政策，降耶？戰耶？分裂耶？團結耶？以言播於五洲？以言團結也。何益而恣情高壓，特務遍地，反共第一義也，何爲而選組索皇，近師希冀，視大恩爲寇讎，以言三民主義中山先生之要求？誰爲之？孰令反之？公則垂拱，合孫中山先生之要求；誰爲之？孰令反之？公則垂拱，當輔之尤。嗚呼，中原父老，寤寐旌旗，南渡君臣，兒嬉社稷，念來日之大難，溟漭潛而難收。雖然，移反共之大軍以驅敵，國事猶有可爲也；移文物之經費以救民，民志裂可以齊也；如能堅持抗戰，團結、進步，反對投降降服，獨、倒逆，猶及化腐朽爲神奇也。何去何從，爲禍爲福，稍縱即逝，今日蓋決定之關鍵。後之來者，果能改絃而易轍，亡羊而補牢，則再接再厲，驅帝出國，我中華民族自當獨立於地球。全國人民，風雨同舟，揮戈指日，不勝不休，斬去錐蠶，爭取自由；公而有知，必賦同仇。嗚呼哀哉，尙鑒！

孫中山先生可以「造反」
爲什麼我們不該自衛？

該像意大利解散法西斯黨一樣，解散天怒人怨的特務機關，以謝國人；至於邊區是全國實行三民主義的模範，應該下令全國都向邊區學習，向邊區看齊，這樣中國必定可以有救，日本就一定可以打出去。雖要是放任特務橫行霸道，反而要來取消邊區，這就是倒行逆施，還是絕對不合理，因此也是絕對辦不到的。唯要取消它，我就要碰破頭的！

控訴特務機關種種罪惡

吳玉章同志

控訴特務機
關種種罪惡

共產黨革命事業的興衰，同王明、李德、博古等機會主義者的領導有極大的關係。在抗戰時期，他們為了奪取領導權，不惜採取種種卑劣手段，甚至發動反共運動，破壞抗日統一戰線。這種行為不僅損害了中國革命的利益，也給全國人民帶來了深重的災難。我們必須正視歷史，揭露這些陰謀詭計，以維護黨的團結和國家的獨立。

國民黨掌舵的

賀副廳長講
國民黨掌舵的犯
錯誤撐船的不努力

公審投敵特務份子

新華社太行十六日電：晉東國民黨特務份子肅芳亭等，組織「新民會」，勾引敵人促佔龍被破後，激起武（一）東軍衆無限憤恨，撤退出來將近三個月誓死維持敵人的蠕武治錢家情緒，尤爲激昂。本月一日，武東羣衆於某等村分三地集會，到會羣衆一萬二千人以上，「要求國民黨取消嚴重危害抗日的特務政策」，「嚴厲懲辦勾引敵人佔領蠕龍的肅芳亭等漢奸和國民黨特務份子」的口號，響徹雲霄。武專員、彭政委、高參議員等均參加，武專員先說明國民黨特務份子勾引敵人佔領蠕龍經過，及其破壞抗戰破壞民主的十大罪狀，如在敵寇佔領蠕龍時，肅芳亭便商量好了「維持」敵人的具體計劃，準備了三種地區，一種是把武（鄉）東分成三種地區，一種是會經「維持」過敵人但被我克復了的「老維持區」，由敵偽警備隊負責，敵未能全數殲滅。

夜「維持」一種是根據地經過敵人置食後變成佔區的「新治安區」，由敵軍及剿共軍負責「維持」，一種是根據地變成游擊區的「非治安區」，由敵人及根據地活動的特務威迫「維持」，又如敵軍武門正酣的時候，國民黨特務份子乃派遣爪牙，把我幾個主要指揮部間的電綫斷絕，使我軍聯系斷絕，以致少數困守殘敵未能全數殲滅。

▲延安回民於前日齊集清真寺，爲拉提節舉行「贖罪祈禱」後，舉行保衛邊區的座談會，會上發言熱烈，據他們切身的經驗，描畫出一幅邊區統治區域裏同胞悲慘生活，與邊區幸福生活的鮮明對照。

▲晉西北「八一」紀念大會上會分澤東同志、朱彭羅司司令及賀司令副司令員等，表示敬意。

▲晉冀豫臨參議會，上月二十三日開第五次社會委員會，討論邊區政府延長參議員任期一案，出席社會委員會同意延長任期一年，乃決議召開大會公決之。

▲淮北區區召開蘇皖邊區民兵工作會議，前已完滿結束。此次會議，首先討論了民兵工作的重要性，其次於民兵之領導系統、武委會的民主運動地方幹部的大量提拔，也作了深入的檢討。

生活指數較抗戰前有漲至一九三倍者

生活指數較抗戰前
有漲至一九三三倍者

至三二零元。若與抗戰前二十六年上半年相較，則生活費指數之上漲，前慶在去去年十一月至五八倍，現則升為一五八倍，或升為四七三倍，實由四七倍升至一九三三倍。國民黨實施三民政策迄今，各地物價之狂漲，各人漲開，而在物價狂漲下，各階層人民生活日益趨於貧困，生活益趨於萬分艱難之境。

